



(DK) BRUGSANVISNING WADERS, SØSTØVLER OG HELDRAGTER MED PÅSVEJSEDE STØVLER.

Når du anvender waders, søstøvler og heldragter har du en større risiko for at synke til bunds. Hvis du falder over bord, falder i vandet eller ved et uheld træder i et dybt hul i havbunden, kan waders og søstøvler blive fyldt med vand på et øjeblik.

Den luft, der bliver fanget i waders og søstøvlerne, kan løfte dig fra underlaget og tippe dig rundt så du får hovedet under vand.

Du kan ikke redde dig selv ud af denne situation uden hjælp fra en anden person eller uden hjælp fra et sikkerhedsudstyr.

For at undgå denne fare skal du altid bruge en selvoppustelig redningsvest når du anvender waders eller søstøvler. En selvoppustelig redningsvest puster sig automatisk op når den kommer i kontakt med vandet. Den er let at bære, fylder ikke meget og hindrer derfor ikke dit arbejde.

(GB) USER MANUAL FOR WADERS, SEA BOOTS AND COVERALLS WITH WELDED BOOTS.

By using waders, Sea boots or coveralls with welded boots, you have an increased risk of sinking.

If you fall outboard, if you fall into the water or walk by an accident into a hole at the bottom of the sea, the waders and the sea boots can be filled with water.

Remaining air in the waders or sea boots can lift your legs off the bottom of the sea and press your head under the water surface. A rescue from this situation is not possible without help from another person or without adequate security prevention.

To avoid this danger: Do not use the waders or sea boots without a self-inflating life vest. That means a life vest that inflates automatically, when coming into water.

An automatically inflating life vest is easy to wear and does not hamper your work.

(RO) MANUAL DE UTILIZARE PENTRU CIZME SOLD, CIZME PANTALON, COMPLEU CU CIZME SUDATE.

Folosind cizme sold, cizme pantalon, compleu cu cizme sudate aveți un risc crescut de scufundare. Dacă cădeți peste bord, dacă cădeți în apă sau într-o groapă de adâncime umplută cu apă, interiorul cizmelor se poate umple cu apă captând aer.

Rămânând aer în cizme, acesta poate ridica picioarele către suprafață, forțând partea superioară a corpului sub suprafața apei. Salvarea în această situație nu este posibilă fără ajutorul unei alte persoane sau fără măsuri adecvate de prevenție.

Pentru a evita acest pericol: Nu folosiți cizmele sold, cizmele pantalon, compleurile cu cizme sudate fără vestă de salvare auto-unflabilă la contactul cu apa.

O vestă de salvare auto-unflabilă este ușor de purtat și nu incomodează activitatea dvs.



(D) GEBRAUCHANWEISUNG UND SICHERHEITSHINWEIS WATHOSEN, SEESTIEFELN UND GANZKÖRPERANZUG MIT ANGESCHWEISSTE STIEFEL.

Beim Tragen von Wathosen oder Seestiefeln (Anglerstiefeln) geht man ein erhöhtes Risiko des Ertrinkens ein. Durch Überbordfallen, Hinfallen oder einen unverhofften Schritt in tieferes Wasser, können die Hose oder die Stiefel voll Wasser laufen. Verbliebene Luft in den Stiefeln kann die Beine auftreiben lassen, und den Kopf unter die Wasseroberfläche drücken. Eine Befreiung aus dieser Gefahrensituation ist ohne fremde Hilfe oder geeignete Sicherheitsvorkehrungen nahezu unmöglich.

Nutzen Sie daher Wathosen oder Seestiefeln (Fisherstiefeln) oder schweres Wetterschutzkleidung nie ohne entsprechend große Rettungswesten. Sich automatisch beim ins Wasser fallen aufblasende Rettungswesten sind leicht zu tragen, und behindern nicht bei der Arbeit.